



**MISSION PERMANENTE
DE LA REPUBLIQUE DU
BELARUS AUPRES DE
L'OFFICE DES NATIONS UNIES
ET DES AUTRES
ORGANISATIONS
INTERNATIONALES A GENEVE**

№ 02-16/987

The Permanent Mission of the Republic of Belarus to the United Nations Office and other International Organisations in Geneva presents its compliments to the Office of the UN High Commissioner for Human Rights and, with reference to the letter Ref. No UA BLR 8/202 of December 2, 2022, has the honour to transmit herewith an information provided by the competent authorities of the Republic of Belarus in reply to a joint urgent appeal from the HRC Special Procedures.

The Permanent Mission of the Republic of Belarus avails itself of this opportunity to renew to the Office of the United Nations High Commissioner for Human Rights the assurances of its highest consideration.

Encl.: as stated.

Geneva, 19 December 2022



SPECIAL PROCEDURES BRUNCH

**OFFICE OF THE UNITED NATIONS
HIGH COMMISSIONER FOR HUMAN RIGHTS**

GENEVA

016339

(Translated from Russian)

Information from the competent authorities of Belarus regarding the condition of citizen Maria Aleksandrovna Kolesnikova

On 6 September 2021, the Minsk Provincial Court found Maria Aleksandrovna Kolesnikova guilty under articles 357 (1), 361–1 (1), 361 (3) and 72 (2) of the Criminal Code of Belarus and sentenced her to 11 years' imprisonment in a correctional colony under the general regime.

Ms. Kolesnikova is serving her sentence in Correctional Colony No. 4.

On 28 November 2022, Ms. Kolesnikova complained to the administration of Correctional Colony No. 4 of stomach pains. Based on the results of the medical examination, it was decided to transfer the prisoner to the institution's inpatient medical unit for observation.

Following a further deterioration in her health, Ms. Kolesnikova was taken by ambulance to Homiel Provincial Clinical Emergency Hospital, where doctors performed a surgical intervention.

Between 28 and 30 November 2022, Ms. Kolesnikova was taken care of in the anesthesiology and intensive care unit, and was then transferred to the surgical unit.

Ms. Kolesnikova's health is currently considered satisfactory.

Hence, Ms. Kolesnikova was provided with the necessary medical care, including prompt hospital admission.

We also wish to report that Ms. Kolesnikova's punishment is being executed in strict accordance with criminal procedure legislation. No unlawful acts, physical or mental coercion or biased attitude are permitted against Ms. Kolesnikova.

Pursuant to article 10 (8) of the Code of Criminal Procedure of Belarus, convicted persons have the right to obtain legal assistance through the services of lawyers or other persons entitled to provide such assistance.

The procedure for meetings with lawyers is regulated under article 83 (6) of the Code, as well as under paragraph 181 of the Internal Regulations for Correctional Facilities. In order to receive legal assistance, convicted persons must apply to the administration of the correctional colony to requests visits from lawyers and other persons entitled to provide legal assistance.

Ms. Kolesnikova has not filed any such request with the administration of Correctional Colony No. 4.



Информация компетентных органов Республики Беларусь относительно состояния гражданки Колесниковой М.А.

6 сентября 2021 г. Минский областной суд признал Колесникову Марию Александровну виновной по ч. 1 ст. 357, ч. 1 ст. 361-1, ч. 3 ст. 361, ч. 2 ст. 72 Уголовного кодекса Республики Беларусь и назначил ей наказание в виде лишения свободы сроком на 11 лет с отбыванием наказания в исправительной колонии в условиях общего режима.

Колесникова М.А. отбывает наказание в исправительном учреждении «Исправительная колония №4» (ИК №4).

28 ноября 2022 г. Колесникова М.А. обратилась к администрации ИК №4 с жалобами на боль в животе. По результатам проведенного медицинского осмотра было принято решение о переводе осужденной в стационар медицинской части учреждения под наблюдение.

В связи с дальнейшим ухудшением состояния здоровья бригадой скорой медицинской помощи Колесникова М.А. была доставлена в Гомельскую областную клиническую больницу скорой медицинской помощи, где врачи провели оперативное вмешательство.

С 28 по 30 ноября 2022 г. Колесникова М.А. находилась в отделении анестезиологии и реанимации, после чего была переведена в хирургическое отделение.

В настоящее время состояние здоровья Колесниковой М.А. оценивается как удовлетворительное.

Таким образом, осужденной Колесниковой М.А. была оказана необходимая медицинская помощь, в том числе с оперативной доставкой в больницу.

Одновременно сообщаем, что исполнение наказания в отношении Колесниковой М.А. осуществляется в строгом соответствии с нормами уголовно-исполнительного законодательства. Каких-либо противоправных действий, физического или психологического воздействия, а также предвзятого отношения к Колесниковой М.А. не допускается.

В соответствии с ч. 8 ст. 10 Уголовно-исполнительного кодекса Республики Беларусь (УИК) для получения юридической помощи осужденные имеют право пользоваться услугами адвокатов или иных лиц, имеющих право на оказание юридической помощи.

Порядок предоставления свиданий с адвокатами регламентирован ч. 6 ст. 83 УИК, а также п. 181 Правил внутреннего распорядка исправительных учреждений. Для получения юридической помощи осужденным необходимо обратиться к администрации ИК с заявлением о предоставлении свидания с адвокатами и иными лицами, имеющими право на оказание юридической помощи.

Колесникова М.А. с заявлением к администрации ИК №4 не обращалась.